

Smart Door Lock User Manual دسـتور العـمـل قـفـل هوشـمنـد Galaxy Series Model Galaxy 30



## Security • Design • Smart

we provide you with creative, innovative and high quality produts

#### به نامر خدا

امروزه پیشرفت تکنولوژی در زندگی فردی و اجتماعی، رفاه و امنیت بالایی را برای همگان به ارمغان آورده است. در همین راستا و با افزایش روز افزون کاربرد محصولات هوشمند، شرکت آریا یراق صنعت نیز توانسته است با به کارگیری توان حرفه ای خود به این مهم دست یابد. محصولات سری اسمارت (هوشمند) تحت عنوان تجاری HTN-Prime با طراحی منحصر به فرد، امکانات تکنیکی بالا، استفاده آسان و مطابقت با استانداردهای **ک** از اتحادیه اروپا و همچنین گواهینامه رضایت مندی مشتریان و مدیریت کیفیت از کشور انگلستان، میتواند پاسخی مثبت به نیاز مشتریان این شرکت باشد.

لدوسها خرراعی رسم ...!

www.htnprime.com

## فهرست

### صفحه

٣	نی و اقدامات پیشگیرانه	• ایم
	ابزارهای پیش از نصب	0
۴	ئيات بسته بندى	• جز
۵	بخصات فنی محصول سیار میں محصول میں میں میں میں میں م	ا مش
۶	ده سازی درب	• آما
۷	وه نصب دستگیره	• نحر
٩	اندازی دستگیره	ا راه
۱۲	ىتورالعمل نحوه عملكرد	• دس
	مديريت كاربر	0
	افزودن ادمين	0
	افزودن رمز عبور ادمین	0
	افزودن كارت ادمين	0
	افزودن اثر انگشت ادمین	0
	افزودن كاربر	0
	افزودن رمز عبور کاربر	0
	افزودن كارت كاربر	0
	افزودن اثر انگشت کاربر	0
۱۴	یریت از راه دور	• مد
	همگام سازی با اپلیکیشن	0
	همگام سازی با اپلیکیشن ایجاد حساب کاربری در اپلیکیشن	0 0
	همگام سازی با اپلیکیشن ایجاد حساب کاربری در اپلیکیشن نحوه افزودن دستگاه در اپلیکیشن	0 0 0
	همگام سازی با اپلیکیشن ایجاد حساب کاربری در اپلیکیشن نحوه افزودن دستگاه در اپلیکیشن افزودن اثر انگشت	0 0 0
	همگام سازی با اپلیکیشن ایجاد حساب کاربری در اپلیکیشن نحوه افزودن دستگاه در اپلیکیشن افزودن اثر انگشت افزودن رمز عبور موقت	
	همگام سازی با اپلیکیشن ایجاد حساب کاربری در اپلیکیشن نحوه افزودن دستگاه در اپلیکیشن افزودن امز انگشت افزودن رمز عبور موقت انواع رمز عبور	
	همگام سازی با اپلیکیشن ایجاد حساب کاربری در اپلیکیشن افزودن دستگاه در اپلیکیشن افزودن رمز عبور موقت انواع رمز عبور چک کردن موقعیت بیرون درب از طریق اپلیکیشن	
	همگام سازی با اپلیکیشن ایجاد حساب کاربری در اپلیکیشن افزودن دستگاه در اپلیکیشن افزودن رمز عبور موقت انواع رمز عبور چک کردن موقعیت بیرون درب از طریق اپلیکیشن قابلیتهای خاص	000000000
	همگام سازی با اپلیکیشن ایجاد حساب کاربری در اپلیکیشن افزودن دستگاه در اپلیکیشن افزودن رمز عبور موقت انواع رمز عبور چک کردن موقعیت بیرون درب از طریق اپلیکیشن قابلیتهای خاص حذف دستگاه	000000000000000000000000000000000000000
	همگام سازی با اپلیکیشن ایجاد حساب کاربری در اپلیکیشن افزودن دستگاه در اپلیکیشن افزودن رمز عبور موقت انواع رمز عبور چک کردن موقعیت بیرون درب از طریق اپلیکیشن قابلیتهای خاص حذف دستگاه افزودن ریموت کنترل	00000000000
	همگام سازی با اپلیکیشن ایجاد حساب کاربری در اپلیکیشن نحوه افزودن دستگاه در اپلیکیشن افزودن اثر انگشت انواع رمز عبور انواع رمز عبور وجک کردن موقعیت بیرون درب از طریق اپلیکیشن وتابلیتهای خاص حذف دستگاه افزودن ریموت کنترل	000000000000
۲∘	همگام سازی با اپلیکیشن ایجاد حساب کاربری در اپلیکیشن افزودن دستگاه در اپلیکیشن افزودن رمز عبور موقت افزودن رمز عبور چک کردن موقعیت بیرون درب از طریق اپلیکیشن چک کردن موقعیت بیرون درب از طریق اپلیکیشن افزودن ریموت کنترل حذف ریموت کنترل	
۲∘	همگام سازی با اپلیکیشن ایجاد حساب کاربری در اپلیکیشن افزودن دستگاه در اپلیکیشن افزودن رمز عبور موقت انواع رمز عبور چک کردن موقعیت بیرون درب از طریق اپلیکیشن چک کردن موقعیت بیرون درب از طریق اپلیکیشن مذاع دستگاه مذف دستگاه افزودن ریموت کنترل مذف ریموت کنترل نیمات سیستم	
۲۰	همگام سازی با اپلیکیشن ایجاد حساب کاربری در اپلیکیشن افزودن دستگاه در اپلیکیشن افزودن رمز عبور موقت انواع رمز عبور چک کردن موقعیت بیرون درب از طریق اپلیکیشن چک کردن موقعیت بیرون درب از طریق اپلیکیشن مذاود دستگاه مذف دستگاه افزودن ریموت کنترل مذف ریموت کنترل تنظیمات تاریخ و زمان تنظیمات زبان و صدا	
۲۰	همگام سازی با اپلیکیشن ایجاد حساب کاربری در اپلیکیشن افزودن اثر انگشت افزودن رمز عبور موقت انواع رمز عبور چک کردن موقعیت بیرون درب از طریق اپلیکیشن چک کردن موقعیت بیرون درب از طریق اپلیکیشن قابلیتهای خاص حذف دستگاه افزودن ریموت کنترل مذف ریموت کنترل تنظیمات تاریخ و زمان تنظیمات باز شدن	0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0
۲۰	همگام سازی با اپلیکیشن ایجاد حساب کاربری در اپلیکیشن افزودن دستگاه در اپلیکیشن افزودن رمز عبور موقت افزودن رمز عبور چک کردن موقعیت بیرون درب از طریق اپلیکیشن چک کردن موقعیت بیرون درب از طریق اپلیکیشن قابلیتهای خاص حذف دستگاه افزودن ریموت کنترل کیفات سیستم تنظیمات تاریخ و زمان تنظیمات باز شدن	0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0
ЧЧ ЧЧ	همگام سازی با اپلیکیشن ایجاد حساب کاربری در اپلیکیشن افزودن اثر انگشت افزودن رمز عبور موقت انواع رمز عبور چک کردن موقعیت بیرون درب از طریق اپلیکیشن چک کردن موقعیت بیرون درب از طریق اپلیکیشن قالبلیتهای خاص حذف دستگاه افزودن ریموت کنترل افزودن ریموت کنترل مذک ریموت کنترل انتظیمات تاریخ و زمان تنظیمات زبان و صدا تنظیمات به تنظیمات کارخانه	0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0

# ایمنی و اقدامات پیشگیرانه

۱. دستورالعمل را بادقت و بطور کامل مطالعه کنید تا از ویژگیهای قفل، شرایط لازم جهت نصب و نحوه نصب قفل مطمئن شوید.

۲. جهت نصب صحیح، اکیداً توصیه میشود از نصاب حرفهای شرکت HTN Prime کمک بگیرید. در صورتی که نصاب مورد تایید این شرکت دستگاه شما را نصب نکند، دستگاه شما فاقد گارانتی خواهد بود.

۳. پیش از نصب، مطمئن شوید که قفل طبق جهت باز شدن درب به درستی انتخاب شده است. انجام ندادن این کار سبب اختلال در عملکرد و یا آسیب به قفل میشود.

۴.پیش از نصب، ابتدا با تمام موارد ایمنی و هشدار های ذکر شده در راهنما آشنا شوید تا برای شما مشکلی ایجاد نشده و یا به شما آسیبی نرسد.

۵. یادآوری نـکات و مـوارد ایمنـی بـه اعضـای خانـواده مربـوط بـه نحـوه اسـتفاده از قفـل، دسـت نـزدن بـه پنـل پشتی و نیز تغییر ندادن تنظیمات قفل بدون اطلاع شما بسیار مهم است.

۶.برای جلوگیری از ورود افراد ناشناس، توصیه میشود که رمز عبورهای کاربر و ادمین خود را محفوظ نگه دارید. ۷.باتریها را مطابق با قوانین محلی دور بریزید تا از خطرات زیست محیطی جلوگیری کنید.

هشدار

۱.جهت پیشگیری از بروز حوادث، قفل را دور از دسترس اطفال قرار دهید.

۲. برای پاک کردن قفل، از استفاده هرگونه پاک کننده حاوی مواد شیمیایی خورنده جدا خودداری کنید و بر جمع می می منابع می منابع می مواد شیمیایی خورنده جدا خودداری کنید و

- به جای آن از یک شوینده ملایم استفاده کنید.
- ۳. قفل را به هرطریق جدا و یا تغییر ندهید، برای هر گونه تعمیر و یا اصلاح، با ما تماس بگیرید.

۴. در مواقع اضطراری، برای بازکردن قفل از کلید مکانیکی استفاده کنید.

🛕 توجه

دربها انواع مختلفی دارنـد، لطفا پیش از نصـب از متناسب بودن اجـزا و قطعـات بـا توجـه بـه نـوع درب، اطمینان حاصل فرمایید.

## ابزارهای پیش از نصب

شما به موارد زیر نیاز خواهید داشت: پیچگوشتی (میتوانید از پیچ گوشتی دستی و یا الکتریکی نیز استفاده کنید اما از دریل استفاده نکنید) متر اندازه گیری مداد



جزئيات بسته بندى

تعداد	نام قطعه/توضيحات	رديف	تعداد	نام قطعه/توضيحات	رديف
۲	پد سیلیکونی	J	۲	پیچهای فیکس اتصال	А
۱	قفل + ۴ پيچ	К	۲	میله اتصال	В
١	شابلون نصب	L	١	چهار پهلو	С
۴	واشر سیلیکونی	M <sub>1</sub>	۱	میله	D
۴	پیچهای فیکس پشتی	M <sub>2</sub>	۱	فنر	E
١	پنل فلزی پشتی	N	۱	گیرہ	F
۱	باترى	0	۲	کلیدهای مکانیکی	G
١	پنل داخلی	Р	۱	سيلندر	Н
۱	پنل بیرونی	Q	۱	پیچهای فیکس سیلندر	I



# مشخصات فنى محصول

آلياژ آلومينيوم	جنس اصلی
مشکی-طوسی	تنوع آبکاری
••ا عدد	ظرفیت اثر انگشت
••ا عدد	ظرفيت رمزعبور
••ا عدد	ظرفیت کارت
باتری لیتیومی ۵۰۰۰mAh	نوع باتری
کمتر از ۰/۰۵ ثانیه	سرعت تشخيص
۷/۴ ولت	ولتاژ باتری
-۲۵~۷° C	دمای کارکرد
۴۵-۹۰ %RH C°	میزان رطوبت
۶-۱۲ رقم	طول رمز عبور
کمتر از ۰٬۰۰۰۴ درصد	احتمال خطا
۰/۹۶ اینچ OLED	صفحه نمایش بیرونی
۴/۵ اینچ	صفحه نمایش داخلی
۴۸۰*۸۵۴	وضوح دوربين
۱۳۰ مگاپکسل	دوربين
Tuya Smart	اپلیکیشن
اثر انگشت، رمز عبور، تگ، کلید مکانیکی، از طریق اپلیکیشن	روشهای بازشدن
(پنل بیرونی) ۵۳*۷۴*۳۰ میلیمتر (پنل داخلی) ۵۳*۷۸*۲۷ میلیمتر	ابعاد محصول
۵.۶۵ کیلوگرم	وزن محصول
۶۵-۴۵ میلیمتر	ضخامت درب
چوبی، ضدسرقت، درب استیلی	نوع درب





تغيير جهت زبانه قفل

الف) باتوجه به جهت درب، جهت زبانه قفل را انتخاب کنید.

ب) زبانه معکوس روی قفل را به سمت بالا فشار دهید تا زبانه آزاد شود، زبانه به صورت خودکار بیرون خواهد آمد.

ج) زبانه قفل را ۱۸۰ درجه بچرخانید تا در جهت درسـت قرار گیرد و آن را به عقب فشـار دهید تا صدای کلیک را بشنوید.

## نحوه نصب دستگیره

#### ۱. نصب قفل

۱.۱. شابلون نصب را مطابق خطوط نقطه چین نشان داده شده روی نقشه برش دهید. ۱.۲. مطابق تصویر، شابلون را در محل مناسب روی درب قرار دهید. ۱.۳ از شابلون نصب برای سوراخ کردن محل مناسب روی درب استفاده کرده و سپس محل مشخص شده ۱.۴. پس از علامت گذاری قفل روی درب، قفل را با دقت در داخل حفره ایجاد شده روی درب قرار دهید.

۱.۵. با استفاده از پیچ گوشتی چهار پیچ را محکم کنید و مطمئن شوید که قفل به درستی متصل شده است.

۱.۶. سیلندر را در قفل قرار دهید و برای محکم کردن آن در جای خود، از پیچ فیکس سیلندر استفاده کنید.

### ۲. پنل فلزی پشتی را بردارید.

اولیـن گام در نصـب قفـل هوشـمند ایـن اسـت کـه بـا اسـتفاده از پیـچ گوشـتی پنـل فلـزی پشـتی روی پنـل داخلی دستگیره را بردارید. این کار مکانیزم داخلی قفل را آشکار میکند.

نصب پنل بیرونی







#### ۳. میله اتصال را پیچ کنید.

با استفاده از پیچ گوشتی میله اتصال را روی پنل بیرونی نصب کنید. این میله برای اتصال پنل بیرونی دستگیره به درب استفاده میشود.

### ۴. پد سیلیکونی را نصب کنید.

پد سیلیکونی را به پشت پنل دستگیره و طرف دیگر درب قبل از اتصال صفحه نصب فلزی بچسبانید. اتصال پد سیلیکونی از ایجاد صدمه به درب شما جلوگیری میکند و باعث اتصال بهتر پنل به درب میشود.

### ۵. پنل بیرونی را قرار دهید.

پنـل بیرونـی دسـتگیره را روی درب قـرار دهید و مطمئـن شـوید طبـق تصویـر، میلـه اتصـال و سـیمهای اتصـال از سوراخهای مربوطه روی درب، به درستی عبور کرده باشند. برای اطمینان از تراز بودن دستگیره و قرار گرفتن آن در مرکز درب، از متر و مداد استفاده کنید.

### ۶.پنل بیرونی را محکم کنید.

پنل بیرونی را محکم به درب فشار دهید و پنل فلزی را به طرف دیگر درب نصب کنید. با استفاده از پیچهای فیکس پنل بیرونی را محکم کنید.

### ۷.چهارپهلو را نصب کنید.

چهارپهلو را در سوراخهای چهارپهلو در پشت دستگیره قرار دهید. چهارپهلو جهت قفـل شـدن درب شـما استفاده میشود.

### ۸. چهارپهلو و سیلندر را برش دهید.

همانطور کـه در شـکل نشـان داده شـده اسـت، بـا اسـتفاده از دسـتگاه، چهارپهلـو و سـیلندر را متناسـب بـا ضخامـت درب خـود بـه طولهـای مناسـب بـرش دهیـد. مطمئـن شـوید طـول میلههـا صـاف و یـک دسـت هستند.

### ۹. میله را برش دهید.

در صورتی که میله خیلی بلند است، با توجه به ضخامت درب برای برش دادن آن به طول مناسب، از یک گیره استفاده کنید.

## ۱۰.فنر را جایگذاری کنید.

فنر را در سوراخ چهارپهلو روی پنل داخلی قرار دهید.

#### ۱۱. سیمها را متصل کنید.

سیمهای اتصال پنل بیرونی و داخلی دستگیره را به هم متصل کنید. مطمئن شوید سیمها محکم به هم متصل شده باشند. سیمهای اتصال را در سوراخ درب مخفی کنید و مطمئن شوید که پنل داخلی به خوبی به درب فیکس شده است.

#### ۱۲. سیلندر، میله و چهارپهلو را تراز کنید.

مطمئن شوید که سیلندر، میله و چهارپهلو در سوراخ و مرکز درب قرار گرفته باشند.

### ۱۳.پنل داخلی دستگیره را نصب کنید.

پنـل داخلـی دسـتگیره را بـه درب فشـار داده و از متصـل بـودن چهارپهلـو، سـیلندر و میلـه بـه پنـل داخلـی مطمئـن شوید. از اتصال و فیکس بودن پنل داخلی به درب بدون مشخص بودن هیچ گونه سیم، اطمینان حاصل نمایید.

#### ۱۴.ینل داخلی را محکم کنید.

برای بستن پنل داخلی و محکم کردن آن به درب، از چهار عدد پیچ استفاده کنید و سپس با استفاده از چهار واشر سیلیکونی از محکم و ایمن بودن آن اطمینان حاصل نمایید.

#### ۱۵.باتری را نصب کنید.

باتری را در دستگیره قرار دهید و درپوش باتری را ببندید و مطمئن شوید که دستگیره به درستی عمل میکند.

## راه اندازی

#### پیش از راه اندازی

۱.در صورتی که عملکرد باز و بسته شدن دستگیره شما برعکس است، برای وارد شدن به تنظیمات پیش از راه اندازی، ابتدا "۸۸۸" سپس"#" را وارد کرده، سپس عدد "۱" را وارد کنید تا جهت دلخواه درب خود را انتخاب کنید. در صورتی که عملکرد صحیح است نیاز به تغییر جهت دستگیره نیست.

راست باز شو چپ باز شو

داخل

داخل



## نحوه استفاده (عملكرد پنل بيرونی)

## عملكرد پنل بيرونى

توجه: توجه داشته باشید که قفل در حالت کارخانه، با هر رمزعبور، چهره، تگ و اثر انگشت باز میشود.

#### ۱.۱. باز کردن با رمز عبور

۱. صفحه کلید را لمس کرده تا نمایشگر روشن شده و اعداد نمایش داده شود. ۲. رمـز عبـور پیش فرض ادمیـن "۱۲۳۴۵۶" را وارد کنید برای حفظ امنیت میتوانید چند رقم نامربوط قبل و بعد از رمز واقعی خود وارد کنید تا از دیده شدن رمز توسط دیگران جلوگیری کنید، کلید "#" را برای تایید فشـار دهید تا درب باز شـود. سپس اعلان صوتی "Successful شنیده خواهد شد.

۱.۲. باز کردن از طریق اثر انگشت انگشت خود را بر روی سنسور تشخیص اثر انگشت که در قسمت داخلی پنل بیرونی است، قرار دهید، پس از اعلان صوتی "Successful" درب باز میشود.

> ۱.۳. باز کردن با کارت یا تگ کارت یا تگ را روی سنسور کارت خوان قرار دهید تا درب باز شود.

#### ۱.۴. باز کردن با کلید

در مواقع اضطراری مانند تمام شدن باتری یا خرابی سیستم میتوان از کلید مکانیکی برای باز کردن درب استفاده کرد. برای دسترسی به سیلندر، محفظه مستطیل شکل روی پنل بیرونی را کنار زده، کلید را داخل سوراخ قفل وارد کرده و بچرخانید تا باز شود.

#### منبع تغذيه اضطرارى

اگر باتری تمام شده باشد، میتوان از پاوربانک برای شارژ اضطراری استفاده کرد. پاوربانک را به خروجی شـارژ اضطراری وصل کنید تا سیســتم برای باز کردن قفل فعال شود.



سیلندر \

## عملكرد پنل داخلى

۲.۱. باز کردن( دکمه Open) بر روی پنل داخلی دکمه Open را یک مرتبه فشار دهید تا درب باز شود. سپس اعلان صوتی "Door open" شنیده میشود.

۲.۲. قفل کردن (دکمه Close) بـر روی پنـل داخلی دکمه Close را یک مرتبه فشـار دهید تا درب قفل شـود. سپس اعلان صوتی "Door Close" شنیده میشود.

۲.۳. دستگیره داخلی بر روی پنل داخلی، دستگیرهی داخلی را بچرخانید تا قفل باز یا بسته شود.

۲.۴. شب بند طبق تصویر مقابل، بر روی پنل داخلی یک اهرم قرار گرفته است که برای قفل کردن درب از سمت داخل استفاده میشود. پس از فعال سازی شببند دیگر هیچ کاربری حتی ادمین نمیتواند درب را از سمت بیرون باز کند و درب تنها از سمت داخل باز میشود.





## دستور العملهاي نحوه عملكرد

**مدیریت کاربر:** برای وارد شدن به منوی سیستم، ابتدا صفحه کلید را لمس کرده، کلید "•" و سپس "#" را فشار دهید. رمز عبور پیش فرض ادمین که همان "۱۲۳۴۵۶" است را وارد کنید و با # تایید کنید. برای ایجاد کاربر جدید، عدد "۱" را فشار دهید تا وارد گزینه مدیریت کاربر شوید.

1.User Manage
2.Remote Manage
3.System Setting
4 System Query

**۱.افزودن ادمین:** برای افزودن ادمین، ابتدا صفحه کلید را لمس کرده، کلید "•" و سپس "# " را فشار دهید. رمز عبور پیش فرض ادمین که همان "۱۲۳۴۵۶" است را وارد کرده و با # تایید کنید تا به منوی مدیریت کاربر وارد شوید، برای افزودن رمز جدید ادمین عدد "۱" سپس مجدد "۱" را وارد کنید. شناسه ادمین (۲۰۰۹-۰۱۰) را وارد کرده و با # تایید کنید و سپس یک رمز عبور جدید برای ادمین تعریف کرده آن را دوبار وارد و با # تایید کنید. پس از اعلان صوتی "Successful" عملیات افزودن با موفقیت انجام شده است. برای بازگشت به منوی قبلی"\* را فشار دهید.

1. ADD Admin	Input Index	User ID:001
2. ADD User	••]	Please input
3. Delete User	Range:(••1-••9)	FngPswT

**۱.۱ افزودن کارت، اثر انگشت و رمز عبور ادمین:** ابتدا صفحه کلید را لمس کرده، کلید "•" و سپس "# " را فشار دهید. رمز عبور ادمین را وارد کرده و با # تایید کنید تا به منوی مدیریت کاربر وارد شوید. پس از ورود به منوی مدیریت کاربر، برای افزودن کارت، اثر انگشت و رمز عبور ابتدا عدد "۱" سپس مجدد عدد "۱ را وارد کنید، سپس شناسه ادمین (۹۰-۹۱۰۰) را وارد کنید، رمز عبور دلخواه را دو مرتبه وارد کرده و با # تایید کنید. برای افزودن کارت، پس از وارد کردن شناسه ادمین، کارت را دو مرتبه در مجاورت کارت خوان صفحه کیبورد قرار داده تا فرایند ثبت کامل شود و در نهایت برای افزودن اثر انگشت، شناسه ادمین را وارد کرده و انگشت خود را ۵ مرتبه روی سنسور قرار دهید. پس از اعلان صوتی "Successful" عملیات افزودن با موفقیت انجام شده است. برای بازگشت به منوی قبلی "\*" را فشار دهید.

1. ADD Admin	Input Index	User ID:••۲
2. ADD User	۰۰۲	Please input
3.Delete User	Range:(••1-••9)	FngPswT

۲**. افزودن کاربر:** برای افزودن کاربر، ابتدا صفحه کلید را لمس کرده، کلید "•" و سپس " # "را فشار دهید. رمز عبور ادمین را وارد کرده و با # تایید کنید تا به منوی مدیریت کاربر وارد شوید. پس از ورود به منوی مدیریت کاربر، ابتدا عدد "۱" را وارد کنید سپس عدد "۲" را وارد کرده تا به منوی افزودن کاربر وارد شوید. سپس شناسه کاربر جدید (۲۰۰-۱۰۰) را وارد کرده و با # تایید کنید. سپس رمز عبور دلخواه، اثر انگشت و یا تگ را برای کاربر وارد کنید. پس از اعلان صوتی "Successful" عملیات افزودن با موفقیت انجام شده است. برای بازگشت به منوی قبلی "\*" را فشار دهید.

1. ADD Admin	Input Index	User ID:010
2. ADD User	٥١٥	Please input
3.Delete User	Range:(•1•-۲••)	FngPswT

۲.۲ افزودن کارت، اثر انگشت و رمز عبور کاربر: ابتدا صفحه کلید را لمس کرده، کلید "•" و سپس "# "را فشار دهید. رمز عبور ادمین را وارد کرده و با # تایید کنید تا به منوی مدیریت کاربر وارد شوید. پس از ورود به منوی مدیریت کاربر، برای افزودن کارت، اثر انگشت و رمز عبور ابتدا عدد "۱" و سپس عدد "۲" را وارد کنید، سپس شناسه کاربر (۲۰۵۰-۱۰۰) را وارد کنید. رمز عبور دلخواه را دو مرتبه وارد کرده و با # تایید کنید. برای افزودن کارت، پس از وارد کردن شناسه کاربر، کارت را دو مرتبه در مجاورت کارت خوان صفحه کیبورد قرار داده تا فرایند ثبت کامل شود و در نهایت برای افزودن اثر انگشت، شناسه کاربر را وارد کرده و کاربر بایست انگشت خود را ۵ مرتبه روی سنسور قرار دهد. پس از اعلان صوتی "Successful" عملیات افزودن با موفقیت انجام شده است. برای بازگشت به منوی قبلی "\* را فشار دهید.



۳. حذف کاربر و ادمین: ابتدا صفحه کلید را لمس کرده، کلید "۰" و سپس " # "را فشار دهید. رمز عبور ادمین را وارد کرده و با # تایید کنید تا به منوی مدیریت کاربر، ادمین را وارد کرده و با # تایید کنید تا به منوی مدیریت کاربر، ابتدا عدد "۱" را وارد کرده و با # تایید کنید تا به منوی مدیریت کاربر، ابتدا عدد "۱" را وارد کرده و برای ورود به منوی حذف عدد "۳"، برای حذف با شناسه عدد " ۱ " و برای حذف تمامی کاربران عدد " ۲ " را وارد کرده و با # تایید کنید تا به منوی مدیریت کاربر وارد شوید. پس از ورود به منوی مدیریت کاربر، ابتدا عدد "۱" را وارد کرده و برای ورود به منوی حذف عدد "۳"، برای حذف با شناسه عدد " ۱ " و برای حذف تمامی کاربران عدد " ۲ " را وارد کنید، و برای ورد به منوی مدیریت کاربران عدد " ۳"، برای حذف با شناسه عدد " ۱ " و برای ورد به منوی حذف با شناسه مورد نظر (۲۰۰-۱۰۰) را وارد کنید، پس از اعلان موتی " ۳"، برای حدف " ۳ " را وارد کنید، پس از اعلان موتی " ۳ " ، برای حدف تمامی کاربران تنها بایست کلید " ۳"، برای حذف تمامی کاربران تنها بایست کنید " ۳ " را وارد کنید، ته با موفقیت انجام شده است. برای حذف تمامی کاربران تنها بایست کلید " ۳ " را فاترا داده تا تمامی کاربران تنها بایست کلید " ۳ " را فاترا داده تا تمامی کاربران تعریف شده حذف شوند.

1. ADD Admin	1. Delete by ID	Input Index
2. ADD User	0. Delete All	010
3.Delete User	2. Delete All	012



#### توجه:

عملیات و روشهای افزودن کارت، اثر انگشت و رمز عبور برای ادمین و نیز کاربر یکسان میباشد و فقط اعداد مختلف در منوی مدیریت کاربر عملکردهای متفاوتی انجام میدهد. توصیه میشود برای افزودن اثر انگشت، اثر انگشت ادمین و کاربر یکسان نباشند. همچنین توجه داشته باشید محدوده شناسه ادمین (۰۹۹-۰۰۱) و محدوده شناسه کاربر (۲۰۰-۰۱۰) میباشد.

## مدیریت از راه دور (اتصال به اپلیکیشن)

برای وارد شدن به منوی سیستم، ابتدا صفحه کلید را لمس کرده، کلید "ه" و سپس "#" را فشار دهید. سپس رمز عبور ادمین را وارد کرده و با # تایید کنید تا وارد منوی تنظیمات شوید. سپس برای ورود به تنظیمات مدیریت کنترل از راه دور عدد "۲" را فشار دهید تا وارد حالت همگام سازی با اپلیکیشن شود.

1.User Manage	
2.Remote Manage	
3.System Setting	
4 System Query	

۲.۱. افزودن دسـتگاه: بـرای ایجـاد کاربـر تلفـن، طبـق تصویـر زیـر، عـدد "۱" را فشار داده و سـپس گزینـه Wi-fi را انتخاب کنید . توجه داشـته باشـید هنگام اتصال اولیه به اپلیکیشـن و شناسـایی دسـتگاه، بلوتوث تلفن همراه نیز باید روشن باشد.

1.User Manage	1. Add Phone User	1 . Wi Fi
2.Remote Manage	2. Delete Phone User	
3.System Setting 4.System Query	3. Add Remoter 4. Delete Remoter	2. AP

۱. قفل و تلفن باید به یک Wi-Fi متصل شوند.

Wi-Fi .۲ باید ۴٫۲ گیگاهرتز باشد.

۳. گوشی را دور از Wi-Fi و قفل رها نکنید

Wi-Fi .۴ باید فقط با اعداد و یا حروف باشد.

۵.در صورت عدم موفقیت اتصال، لطفا به مدت ۵ ثانیه یا بیشتر پس از فشار دادن دکمه تنظیم مجدد، قفل را مجددا تنظیم کنید، سپس دوباره عملیات بالا را تکرار کنید.

#### افزودن دستگاه:

۱.اپلیکیشـن هوشـمند Tuya نسـخه (iOS) را میتوانیـد از App store و نسـخه اندرویـدی را از نـرم افـزار Google Play دانلود کنید و یا کد QR زیر را اسکن کنید.

۲.برای اولین بار، ابتدا نیاز است یک حساب ایجاد کنید. شماره تلفن همراه و ایمیل خود را وارد کنید و در صورت داشتن حساب کاربری، کاربر میتواند مستقیما وارد اپلیکیشن شود.

۳.با استفاده از حساب ثبت شده به TUYA وارد شوید، بعد از مشاهده "افزودن دستگاه" Add device وای فای" نمایش داده شده، گزینهی "دوربین/قفل" (lock/camera) را انتخاب نمایید، سپس گزینه "قفل وای فای" (lock Wi-fi) را انتخاب کنید، نام و رمز عبور Wi-fi را وارد کنید، بعدی "Next" را فشار دهید تا اتصال شبکه بین دستگاه و برنامه برقرار شود.



۴.در اپلیکیشـن، بـر روی گزینـه "EZ Mode" کلیـک کـرده و سـپس روی دکمـه "بعـدی/ Next" کلیـک کنیـد. عملیات همگام سازی کمی طول میکشد، صبور باشید. پس از عملیات، دستگاه (قفل) در برنامه نشان داده میشود. دستگاه را انتخاب کنید. عملیات افزودن با موفقیت انجام شده است. پس از افزودن وارد صفحه اصلیاپلیکیشن میشوید.

- لطفا بررسی کنید که آیا نشانگر به سرعت چشمک میزند. توجه کنید برخی مدلها چشمک نمیزنند، اگر چنین است، حالت AP را انتخاب کنید.
- پس از شروع فرآیند، قفل بـه طور خودکار شروع بـه اتصال میکنـد، بـا اسـتفاده از آیکون قلم میتوان نام قفل را تغییر داد.

افزودن اثر انگشت:

روی گزینه "Member management" یا مدیریت اعضا کلیک کنید، عضو را انتخاب و سپس روی گزینهی "افزودن/ Add" کلیک کرده و با دنبال کردن مراحل در اپلیکیشن، اثر انگشت را اضافه کنید.

Galaxy 30

افزودن رمز عبور موقت:

گزینهی "رمز موقت" یا "Temporary Code" را انتخاب کنید، سه نوع رمز برای انتخاب شما وجود دارد، "محدود به زمان/Time-limited code"، "رمز عبور یکبار مصرف/Single-time code"، "رمز عبور پویا "Dynamic code"، که میتوان نسبت به نیاز هر یک از این نوع رمز عبورها را انتخاب کرده و تنظیم نمود.



## انواع رمز عبور

Single-time passcode یا رمـز عبور یکبار مصـرف: فقـط بـرای یـک بـار قابـل استفاده است و بعد از ۶ ساعت منقضی میشود.

Time limited Passcode یا محدود به زمان: زمان انقضا دارد که توسط ادمین مشخص می شـود. زمـان انقضـا میتوانـد بیـن حداقـل یـک سـاعت تـا سـه سـال بـه طـول بینجامد. (زمان محدود دسترسی)

Dynamic passcode یا رمز پویا: با کلیک بر روی گزینهی "Get passcode"یک رمز عبور ایجاد میشود و ۵ دقیقه دارای اعتبار بوده و می توان پیش از منقضی شدن چندین مرتبه از آن استفاده نمود.

چک کردن موقعیت بیرون درب از طریق اپلیکیشن

در اپلیکیشـن، در صورتـی کـه بـر روی گزینهی "Video Surveillance" کلیـک کنیـد، بـدون زدن زنـگ درب، میتـوان موقعیت بیرون درب را بطور ۲٤ ساعته چک و کنترل کرد.



## قابلیتهای خاص

در صورتی که میخواهید موقعیت بیرون منزل را از طریق دسـتگیره مشـاهده نمایید، با لمس آیکون دوربین زیـر نمایشـگر پنـل داخلـی و نیز از طریق اپلیکیشـن میتوان موقعیـت بیرون درب را بطور ۲۴ سـاعته چک و کنتـرل کـرد. از قابلیتهای اپلیکیشـن میتـوان به ویژگی فیلم برداری پس از زدن زنگ درب اشـاره نمود. در صورتی که فرد زنگ درب را بزند، اپلیکیشن به تلفن همراه شما یک نوتیفیکیشن ارسال میکند و یک فیلم از او ضبط میکند. شـما میتوانید روی پیام هشـدار کلیک کرده و جزئیاتی مانند تاریخ، زمان و عکس یا فیلم ضبط شده را مشاهده کنید.

### نحوه فعال سازی دوربین از طریق اپلیکیشن

ابتـدا بـا زدن زنـگ درب تعبیـه شـده روی پنـل بیرونی، یـک مکالمه صوتـی دو طرفه و تصویـری یک طرفه (Video Intercom) بر روی اپلیکیشـن و تلفن همراه برقرار میشـود که شما پس از تایید تماس، میتوانید از ایـن طریـق با فرد جلوی درب صحبت کـرده و بطور همزمان موقعیت بیرون درب را نیز چک کنید.



زمانی که تماس برقرار شـود، تصویر فوق نمایش داده میشـود، علامت قفل روی اپلیکشـین را چند ثانیه نگه داشته تا قفل از راه دور باز شود پس از بازشدن، بر روی دستگاه اعلان صوتی "Door Open" شنیده میشود.

• آیکون قفل: طبق تصویر فوق، در صورتی که روی دوربین در اپلیکیشـن کلیک کنید، از موقعیت بیرون و افراد جلوی درب فیلم ضبط میکند.

• آیکون تصویر: با علامت "تصویر" در وسط، میتوان از فرد جلوی درب عکس گرفت و این عکس در حافظه اپلیکیشن و نیز تلفن همراه شما ذخیره خواهد شد.

• آیکون بلندگو: آیکون بلندگو را چند ثانیه نگه دارید تا مجوز اسـتفاده از آن حین اسـتفاده از اپلیکیشـن فعال شده و بتوانید با آن با مهمان جلوی درب صحبت کنید.

• آیکون بی صدا: در صورت کلیک روی آیکون مکالمه (ایکون علامت بیصدا رو بذار) بیصدا شده و با کلیک مجدد به حالت عادی بازخواهد گشت.



۲.۲ حذف دسـتگاه: برای وارد شـدن به منوی دسـتگاه، ابتدا صفحه کلید را لمس کرده، کلید "•" و سپس "#" را فشار دهید. رمز عبور ادمین را وارد کرده و با # تایید کنید تا وارد منوی تنظیمات شوید. سپس برای ورود به تنظیمات مدیریت کنترل از راه دور عدد " ۲" را فشار دهید. برای حذف دستگاه از اپلکیشن، طبق تصویر زیر مجدد عدد "۲" را وارد کنید تا قفل از روی اپلیکیشـن حذف شـود. پس از اعلان صوتی "Successful"، عملیات حذف با موفقیت انجام شده است.

1.User Manage	1 . Add Phone User
2.Remote Manage	2. Delete Phone User
3.System Setting	3. Add Remoter
4.System Query	4. Delete Remoter

۲.۳ افزودن ریموت(Remote): برای وارد شدن به منوی دستگاه، ابتدا صفحه کلید را لمس کرده، کلید "ه" و سـپس "#" را فشـار دهید. رمز عبور ادمین را وارد کرده و با # تایید کنید تا وارد منوی تنظیمات شـوید. سپس برای ورود به تنظیمات مدیریت کنترل از راه دور عدد " ۲" را فشار دهید. برای افزودن ریموت و باز کردن درب از راه دور، پـس از ورود بـه منـوی مدیریت کنترل از راه دور طبق تصویر زیر عدد "۳" را وارد کنید، سـپس یک پنجره برای متصل شـدن ریموت به دسـتگاه نمایان میشود. کلید "close" روی ریموت کنترل (Remote) را چند ثانیه نگه داشته تا ریموت به قفل افزوده شود. پس از اعلان صوتی "Succesful" عملیات با موفقیت انجام شده است.

1 . Add Phone User 2 . Delete Phone User	Add remoter
<ul><li>3. Add Remoter</li><li>4. Delete Remoter</li></ul>	59

۲.۴ حذف ریموت (Remote): برای وارد شدن به منوی دستگاه، ابتدا صفحه کلید را لمس کرده، کلید "ه" و سپس "#" را فشار دهید. رمز عبور ادمین را وارد کرده و با # تایید کنید تا وارد منوی تنظیمات شوید. سپس برای ورود به تنظیمات مدیریت کنترل از راه دور عدد " ۲" را فشار دهید. برای حذف ریموت از اپلیکیشن، پس از ورود به منوی مدیریت کنترل از راه دور طبق تصویر زیر عدد "۲" را وارد کنید، سپس پنجرهای برای حذف ریموت کنترل نمایان می شود، پس از گذشت چند ثانیه ریموت (Remote) حذف خواهد شد. پس از اعلان صوتی "ایاین عملیات با موفقیت انجام شده است.

1 . Add Phone User 2. Delete Phone User	Delete remoter
<ul><li>3. Add Remoter</li><li>4. Delete Remoter</li></ul>	57

## تنظيمات سيستم

برای وارد شدن به منوی سیستم، ابتدا صفحه کلید را لمس کرده، کلید "•" و سپس "#" را فشار دهید. رمز عبور ادمین را وارد کرده و با #تایید کنید تا به منوی تنظیمات بروید.

1.User Manage
2.Remote Manage
3.System Setting
4.System Query

۱**. تنظیمات زمان و تاریخ**: برای ورود به تنظیمات سیستم عدد "۳" و برای ورود به تنظیمات زمان عدد ۱۳" را وارد نمایید. یک صفحه طبق تصویر زیر باز میشود که تاریخ و زمان فعلی را نمایش میدهد. تاریخ و زمان مورد نظر خود را وارد کرده و با # تایید کنید. پس از اعلان صوتی "Successful" عملیات افزودن زمان با موفقیت انجام شده است.

<b>1</b> . Time Setting	Input time:	
2 Lang& Volume	2024	09:15
	Current time	
<b>3</b> Unlocking Setting	2024-01-08	17:38

۲. تنظیمات زبان و صدا: برای ورود به تنظیمات سیستم ابتدا عدد "۲" را وارد کنید. برای ورود به منوی زبان و تغییر میزان صدای دستگاه عدد "۲" را وارد کنید. سپس یک صفحه طبق تصویر زیر باز میشود، برای تغییر زبان عدد "۱" و برای کاهش یا افزایش میزان صدا عدد "۲" را وارد کنید. در صورتی که عدد "۱" را انتخاب تغییر زبان عدد "۱" و برای کاهش یا افزایش میزان صدا عدد "۲" را وارد کنید. در صورتی که عدد "۱" را انتخاب نمایید باز می شود، برای در ان عدد "۱" و برای کاهش یا افزایش میزان صدا عدد "۲" را وارد کنید. در صورتی که عدد "۱" را انتخاب نمایید زبان عدد "۱" و برای کاهش یا افزایش میزان صدا عدد "۲" را وارد کنید. در صورتی که عدد "۱" را انتخاب نمایید با هر لمس زبان تغییر کرده و پس از اعلان صوتی "Successful" عملیات با موفقیت انجام شده است. کاهش یا افزایش میزان صدا که دارای چهار گزینه High/Medium/Low/Mute است، با هر لمس عدد "۲" میزان صدا تغییر خواهد کرد.





۳. <mark>تنظیمات باز شدن</mark>: برای ورود به تنظیمات سیستم عدد <sup>۳</sup>۳ و برای دسترسی به تنظیمات بازشدن ،مجدد عدد <sup>۳</sup>۳ را وارد نمایید.

1.User Manage	1 . Time Setting	1. lockback (2s)
2.Remote Manage	2 . Lang & volume	2. Autolcok (2s)
3.System Setting	3. Unlock Setting	3. Ant Pry (off)
4.System Query		4. Double verfiy (off)

۱. زمان باز شدن قفل : به زمانی اشاره دارد که قفل باز میشود. ۲. قفل شدن بطور اتوماتیک: به زمانی اشاره دارد که دستگاه بطور اتوماتیک قفل میشود. ۳. هشـدار ضـد سـرقت: هشـدار ضـد سـرقت را میتوان روشـن و یا خامـوش کـرد. اگـر قفـل توسط افـراد ناشناس از جا کنده و یا دستکاری شود هشدار ضد سرقت به مدت ۳۰ ثانیه به صدا در میآید. ۴. احراز هویـت دو مرحلـهای: در صورت فعال بودن این ویژگی، شما میتوانید برای بازگشایی از چند روش همزمان مانند اثر انگشت، رمز عبور و یا تگ استفاده کنید.

1 . Time Setting 2 . Language & Volume	1. lockback (2s) 2. Autolcok (2s) 3. Ant Pry (off)	
3. Unlock Setting	4. Double verfiy (off)	

#### گزارشهای تردد

۴.۱ . ابتدا صفحه کلید را لمس کرده، کلید "۰" و سپس "#" را فشار دهید. رمز عبور ادمین را وارد کرده و با # تایید کنیـد تا بـه منـوی تنظیمات دسـتگاه برویـد. بـرای ورود بـه تنظیمات "System Query" دسـتگاه ابتـدا عـدد "۴" و سپس عـدد "۱" را وارد کنیـد. از طریق ایـن منـو میتوانیـد گزارشهای تـردد دسـتگاه را توسـط ادمیـن و یـا کاربـران تعریف شده مشاهده کنید. در صورتی که عدد " ۱ " را وارد کنید گزارش توسط ID کاربر و اگر عدد "۲ " را وارد کنید گزارش تردد با تاریخ نمایش داده خواهد شد.

1.User Manage	1. Record Manage	1. Query by Index
2.Remote Manage	2. Storage Info	2. Query by Date
3.System Setting	3 Factory Reset	3 Record Clean
4.System Query		

حذف گزارش تردد: برای حذف گزارشها باید ابتدا عدد "۱" و سپس عدد "۳" را وارد نمایید.

روش اول

یک دکمه Reset برروی پنل داخلی قرار گرفته است، این دکمه را با یک شئ نوک تیز چند ثانیه فشار دهید پس از چند بوق کوتاه پیام "Initial starting" روی نمایشگر ظاهر میشود و پس از شنیدن اعلان صوتی "Successful"، دستگیره به حالت کارخانه باز خواهد گشت.



روش دوم

به تنظیمات اصلی سیستم بروید. عدد "۴" را وارد کرده سپس عدد "۳" را برای بازگردانی به حالت کارخانه فشار دهید، پیام" Factory Reset" ظاهر میشود، برای بازگردانی دستگاه به حالت کارخانه کلید # و برای بازگشت و خروج کلید \* را فشار دهید.

<ol> <li>User Manage</li> <li>Remote Manage</li> </ol>	1. 2.	Record Manage Storage Info	Facto	ry Reset?
<ol> <li>System Setting</li> <li>System Query</li> </ol>	3.	Factory Reset	*Exit	#ok



## اطلاعات بيشتر

\_ رمز عبورپیش فرض ادمین "۱۲۳۴۵۶" است، پس از تعریف ادمین رمز عبور تغییر خواهد کرد.

\_ کلید "\*" برای بازگشت و لغو و کلید "#" برای تایید است.

\_ برای ورود به تنظیمات، کلید "•" سپس کلید "#" را فشار دهید.

\_ اگر هریک از روشهای بازگشایی اعم از تشخیص چهره، اثر انگشت و یا کارت ۵ بار به صورت متوالی اشتباه وارد شود، سیستم به مدت ۶۰ ثانیه قفل خواهد شد.

\_ رمز عبور ضد جاسوسی: کاربر میتواند با وارد کردن اعداد بی ربط، قبل یا بعد از رمز عبوراصلی از دیده شدن رمز توسط افراد غریبه جلوگیری کند.

\_ بیش از ۳۰ ثانیه بدون انجام عملیات در سیستم، سیستم به طور خودکار از منو خارج میشود. \_ هنگامی که ولتاژ باتری کمتر از ۴٫۸ ولت باشد، دستگیره هشدار ضعیف شدن باتری را میدهد و قابلیت اتصال به اپلیکیشن با اختلال مواجه شده و نیز بازکردن از راه دور از طریق اپلیکیشن انجام نخواهد شد.

\_ در مواقع اضطراری لطفا از در دسترس بودن کلیدهای مکانیکی مطمئن شوید و به این نکته توجه داشته باشید که باید آنها را در جایی ایمـن بیـرون از خانـه محفـوظ نگهـداری کنیـد. شـرکت مـا در ایـن شرایط، هیچ گونه مسئولیتی در قبال هر نوع آسیب نخواهد داشت.

## خدمات پس از فروش

#### نصب و خدمات پس از فروش :

۱\_لطفا جهت درخواست نصب و خدمات پس از فروش به وبسایت www.htnprime.com مراجعه کرده و یا با شماره ۳۷۶۳۲–۲۱ه تماس حاصل فرمایید.

۲\_توجه داشته باشید در صورتی که نصاب مورد تایید شرکت دستگاه شما را نصب نکند گارانتی شما فاقد اعتبار خواهد بود.

۳\_مدت زمان گارانتی این محصول، سـه سـال از زمـان نصـب اسـت. در صورت بـروز هرگونـه مشـکل کیفیتی در طول زمان گارانتی، رفع اشکال دستگاه شما به صورت رایگان انجام خواهد شد.

۴\_تعمیر: پـس از مـدت زمـان گارانتـی در صـورت بـروز هرگونـه مشـکل، شـرکت همچنـان خدمـات تعمیـر دستگاه شما را با دریافت هزینه انجام خواهد داد.

۵\_لطفا در حفظ رمز عبور ادمین و کلید مکانیکی دستگاه کوشا باشید و کلید مکانیکی را خارج از خانه خود نگهداری کنید تا در مواقع اضطراری قادر به استفاده از آن باشید. درصورت نبود کلید مکانیکی و رمز عبور ادمین، شرکت در قبال دستگاه شما مسئول نخواهد بود.

#### مواردی که شامل گارانتی نمیشود:

۱\_ در صورت پاشش رنگ روی محصول

۲\_ مونتاژ، تجزیه و نصب محصول توسط افراد غیر متخصص

۳\_ ضرب خوردگی

۴\_ در صورتی که عملکرد دستگیره بر اثر تابش مستقیم نور خورشید و یا بارش باران دچار اختلال شود، دستگاه شامل گارانتی نخواهد بود.

۵\_ هرگونه خسارت ایجاد شده به دلایلی به غیر از کیفیت محصول

Note:

Note:

Note:



All rights reserved to Arya Yaragh Sanat Co. H.T.N-Prime logo and logotype are trademarks of Arya Yaragh Sanat Co. (A.G.S), officially registered in Iran and other countries. For more information about our products, please visit our website: <u>w w w.htnprime.com</u> Designed by Arya Yaragh Sanat in Iran, assembled in P.R.C.

telegram.me/htnprime



(O) Instagram/htnprime

Ref:GA30021225REV02